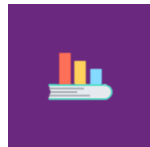


FRANCOPHONIE 2022

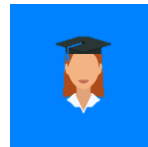
PROGRAMME



Jeunesse



Littérature



Universitaire



Cinéma

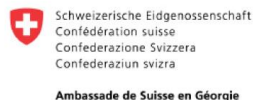


Divers



საქართველოს განათლებისა
და მეცნიერების სამინისტრო

Sous le haut patronage du Ministère de l'éducation et des sciences
de Géorgie





IFcinéma à la carte

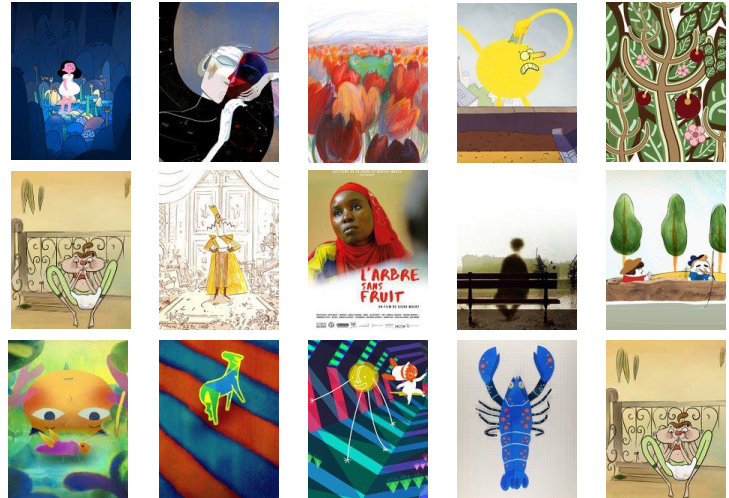
LA FÊTE
DU COURT
MÉTRAGE

IFCINÉMA À LA CARTE

LA FÊTE DU COURT MÉTRAGE

À l'occasion de la Fête du court métrage retrouvez des courts métrages français et africains durant tout le mois de mars sur :

<https://ifcinema.institutfrancais.com/fr/streaming/alacarte>



FRANCOPHONIE 2022

01
MARS-
10
AVRIL

CONCOURS DE LA FRANCOPHONIE 2022

Concours individuel pour les élèves francophones de 8 à 13 ans
Concours individuel pour les élèves francophones de 14 à 18 ans
Concours d'éloquence pour les étudiants francophones de 18 à 25 ans
Concours AGPF « Je lis en français »
Concours AGPF « Dix choses autour d'un pays francophone »
Concours régional d'Imérétié

EN LIGNE : <https://institutfrancais.ge/fr/page/francophonie-2022/>

02 MARS
19H00

ATELIER D'ÉCRITURE

À destination des étudiants universitaires de Tbilissi en partenariat avec l'AUF Moldavie.

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

Réservé aux participants

TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ, TBILISSI

04 MARS
15H00

DISCUSSION LITTÉRAIRE

LE PAYS DES AUTRES de Leïla SLIMANI (2020)

Présentation du livre et lecture des passages par Sabrina FAGUÉ, lectrice FLE de TSU et de l'UFG
Discussion autour du thème de l'émigration de la femme, du mariage interculturel et de la relation mère-fille.

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA GOOGLE MEET : <https://meet.google.com/tor-ubzf-mxm>

FRANCOPHONIE 2022

SOIRÉE CINÉ

06 MARS
17H00

Projection du film « 8 RUE DE L'HUMANITÉ » de Dany BOON (2020).

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE

TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ, TBILISSI

RENCONTRE LITTÉRAIRE AVEC CLARA ARNAUD, ÉCRIVAIN-VIAGÈRE FRANÇAISE

09 MARS
17H00

Présentation de ses œuvres et discussion autour du voyage à travers la littérature.

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA ZOOM : <https://us02web.zoom.us/j/81172970283>

WEBINAIRE PÉDAGOGIQUE DE L'INSTITUT FRANÇAIS DE GÉORGIE

10 MARS
13H00

« Activités ludiques en classe de FLE en ligne ».

À destination des professeurs de français de Géorgie.

SUR INSCRIPTION

ACCÈS VIA LA PLATEFORME IFPROFS : <https://ifprofs.org/ge/>

FRANCOPHONIE 2022

APREM' JEUX

12 MARS
15H00

Atelier de jeux de société ouvert à tous !
Venez pratiquer le français tout en s'amusant.

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE
TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ, TBILISSI

TABLE RONDE – REGARDS FRANCOPHONES

13 MARS
20H00

Organisé en partenariat avec M. Jérôme COCHAND, lectorat en français de la ville de SIBIU (ROUMANIE)

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE
EN LIGNE VIA GOOGLE MEET

RECHERCHE EN FRANCE ET PROGRAMME DE BOURSES

14 MARS
15H00

Lancement de l'appel à candidatures pour le programme de bourses de mobilité postdoctorale et présentation de la recherche en France. Evènement organisé en partenariat avec la Fondation pour la science Shota Roustaveli.

ACCÈS LIBRE
EN LIGNE VIA ZOOM : <https://us02web.zoom.us/j/8159309443?pwd=WUtQYm1CaW8rbFoxbFBtMUNuRTl6dz09>

FRANCOPHONIE 2022

14 MARS
17H00

JOURNÉE PORTES OUVERTES À L'INSTITUT FRANÇAIS DE GÉORGIE

L'Institut Français de Géorgie vous ouvre ses portes en ligne.

Au programme :

Atelier de découverte des cours de préparation aux examens de DELF B2

INSCRIPTION OBLIGATOIRE JUSQU'AU 12 MARS

EN LIGNE VIA ZOOM : <https://us02web.zoom.us/meeting/register/tZAucu2oqT8pG91rdhqsVvsc2ZqHvhHZRIm0>

14 MARS
19H00

JOURNÉE PORTES OUVERTES À L'INSTITUT FRANÇAIS DE GÉORGIE

L'Institut Français de Géorgie vous ouvre ses portes en ligne.

Au programme :

Atelier de découverte des cours de conversation

Niveau demandé : B1+

Sur inscription

INSCRIPTION OBLIGATOIRE JUSQU'AU 12 MARS

EN LIGNE VIA ZOOM : https://us02web.zoom.us/meeting/register/tZEvdeyuqz0jGtR98_9okPFDYFj-Rt_UFIfo

FRANCOPHONIE 2022

16 MARS
17H00

PRÉSENTATION DES TRADUCTIONS PUBLIÉES DANS LE CADRE DU PROGRAMME D'AIDE À LA PUBLICATION MERAB MAMARDASHVILI ET AVEC LE SOUTIEN DU CNL EN 2021

LA LOI DU RÊVEUR de Daniel Pennac, roman, éditions Agora, traductrice Tina Beliashvili ;
BOUSSOLE de Mathias Enard, roman, éditions Diogène, traducteur Paata Javakhishvili ;
LES SAISONS INVERSÉES de Renault S. Lyautey, éditions Agora, traductrice Tinatine Beliashvili ;
LE PREMIER HOMME d'Albert Camus, roman, éditions Agora, traducteur Georges Ekizashvili ;
UN BALCON EN FORÊT de Julien Gracq, roman, éditions Agora, traductrice Lali Unapkoshvili ;
L'ORDRE DU JOUR d'Eric Vuillard, roman, éditions Diogène, traducteur Tamar Lomidze ;
SUR LA TÉLÉVISION de Pierre Bourdieu, journalisme, éditions Carpe Diem, traducteur Giorgi Baramidze ;
LA SOCIÉTÉ DU SPECTACLE de Guy Debord, sociologie, éditions Carpe Diem, traducteur Lasha Kharazi ;
DE LA POÉSIE FRANÇAISE, collectif, Agora, traducteur Merab Mikeladze ;
LE CONSENTEMENT de Vanessa Springora, roman, éditions Cézanne, traductrice Tamar Lomidze ;
A L'OMBRE DES JEUNES FILLES EN FLEURS, vol. 2 de « A la recherche du temps perdu » de Marcel Proust, roman, éditions Artanuji, traductrice Dali Iashvili ;
BABYLONE de Yasmina Reza, roman, éditions Bakur Sulakauri, traductrice Nino Tsimakuridze.

EN LIGNE VIA ZOOM : <https://us02web.zoom.us/j/88977332370>

FRANCOPHONIE 2022

16 MARS
19H00

ATELIER D'ÉCRITURE

À destination des étudiants universitaires de Tbilissi, en partenariat avec l'AUF Moldavie.
Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS

TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ , TBILISSI

18-19
MARS

FÊTE DU COURT MÉTRAGE

Une offre de 10 courts métrages à découvrir gratuitement en ligne et au cinéma !

INFORMATION DÉTAILLÉE : <https://www.facebook.com/events/482775606842945/482775616842944/>

ACCÈS LIBRE

UNIVERSITÉ DE THÉÂTRE ET DE CINÉMA - 40, AV. DAVID AGMACHÉBÉLI

FRANCOPHONIE 2022

18 MARS
14H00

CHOISIR LA FRANCE - Salon de l'éducation, 3ème édition

Echangez en direct avec les écoles et les universités françaises, depuis votre ordinateur ou votre smartphone, pour préparer votre projet d'études 2022.

EN LIGNE : https://zoom.us/meeting/register/tJ0sc-qrrT0oHt3_Qt_6f8AYsXreekqNyX

The banner features a central image of a woman on a laptop with the Eiffel Tower in the background. Text in Georgian includes 'სტუდენტური გამთავება' (Student Exchange), 'ანიონია' (Anionia), and 'საფრანგეთი' (France). The main title is 'SALON EN LIGNE CHOISIR LA FRANCE 3ÈME ÉDITION'. Logos for Campus France, France22, and the French Embassy in Georgia are present. A QR code and the text 'REJOIGNEZ-NOUS!' are on the left.

FRANCOPHONIE 2022

APREM' JEUX

19 MARS
15H00

Atelier de jeux de société ouvert à tous !
Venez pratiquer votre français tout en s'amusant.

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE
TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ, TBILISSI

SOIRÉE CINÉ

20 MARS
17H00

Projection du film « LA GRANDE CLASSE » de Rémy FOUR et Julien WAR (2019).

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE
TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ, TBILISSI

CINÉMA FRANCOPHONE – LE CANADA

24 MARS
20H00

Projection du film documentaire « JE M'APPELLE HUMAIN » de Kim O'Bomsawin (2020).

Avec le soutien de l'Ambassade du Canada en Turquie.

ACCÈS LIBRE
EN LIGNE : *(bientôt)*

FRANCOPHONIE 2022

NOUVELLES PRATIQUES D'ANIMATION DE CLASSE – COMMENT DYNAMISER SON COURS DE FLE ?

25 MARS
15H00

Différentes pratiques d'animation de classe favorisant la participation de l'élève et son apprentissage du français.

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA GOOGLE MEET : <https://meet.google.com/nvi-iyhp-ggb>

LES GÂTEAUX DE MON ENFANCE

26 MARS
15H00

Cours de cuisine en ligne présenté par Sabrina FAGUÉ, lectrice FLE à TSU et à l'UFG.
Recettes réalisées par M. et Mme. FAGUÉ.

Au programme :

LA TARTE TATIN par M. Thierry FAGUÉ.

LE GÂTEAU AU YAOURT par Mme. Souad FAGUÉ.

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA GOOGLE MEET : <https://meet.google.com/pgs-rybn-mec>

LA FRANCOPHONIE LITTÉRAIRE

28 MARS
17H00

Avec la participation des étudiants de l'Université d'État Ilia, de l'Université d'État Akaki Tsérételi de Koutaïssi et de l'Université d'État Chota Roustavéli de Batoumi

En présence des auteurs des textes sur les littératures de langue française pour « l'Anthologie des littératures de langue française ».

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA ZOOM : *(bientôt)*

FRANCOPHONIE 2022

30 MARS
14H00

VOYAGE ET DÉCOUVRE LA FRANCOPHONIE AVEC NOUS !

Table ronde avec la participation des professeurs de français de l'école publique N°23 de Tbilissi.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
ÉCOLE PUBLIQUE N°23 DE TBILISSI
59 RUE D. OUZNADZÉ

30 MARS
19H00

ATELIER D'ÉCRITURE

À destination des étudiants universitaires de Tbilissi en partenariat avec l'AUF Moldavie.
Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ, TBILISSI

31 MARS
15H00

SALON MUSICAL DU 19E SIÈCLE À TBILISSI ET L'OPÉRA D'OFFENBACH « LES GÉORGIENNES »

Avec la participation des élèves du secondaire de l'Ecole Française du Caucase.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
ECOLE FRANÇAISE DU CAUCASE

FRANCOPHONIE 2022

PRIX LITTÉRAIRE GERONTI KIKODZÉ

Pour la meilleure traduction du français vers le géorgien, organisé par la maison d'édition Agora

31 MARS
18H00

LISTE COURTE :

LE PREMIER HOMME d'Albert Camus, roman, éditions Agora, traducteur Georges Ekizashvili ;

BOUSSOLE de Mathias Enard, roman, éditions Diogène, traducteur Paata Javakhishvili ;

L'ORDRE DU JOUR d'Eric Vuillard, roman, éditions Diogène, traducteur Tamar Lomidze.

REMISE DU PRIX DE LA RENAISSANCE FRANÇAISE

MÉDAILLE D'OR DES VALEURS FRANCOPHONES À KHATUNA MZARELOUA

En présence de Monsieur Denis Fadda, Président de La Renaissance Française et de SE Monsieur Diégo Colas, Ambassadeur de France en Géorgie et Président d'honneur de la Délégation de La Renaissance Française en Géorgie.

ACCÈS LIBRE

MAISON DES ÉCRIVAINS 13, RUE I. MACHABÉLI

SOIRÉE CINÉ

Projection du film « LA VIE SCOLAIRE » de Grand Corps Malade et Mehdi IDIR (2019).

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE

TSU - 5ÈME BÂTIMENT, 36 AVENUE ILIA TCHAVTCHAVADZÉ, TBILISSI

03 AVRIL
17H00

FRANCOPHONIE 2022

07 AVRIL
17H00

PRÉSENTATION DE LA TRADUCTION PUBLIÉE DANS LE CADRE DU PROGRAMME D'AIDE À LA PUBLICATION MERAB MAMARDASHVILI ET AVEC LE SOUTIEN DE LA MAIRIE DE TBILISSI

« Un Balcon en forêt » de Julien Gracq, éditions Agora, traductrice Lali Unapkochvili.

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA ZOOM : <https://us02web.zoom.us/j/84599537059>

08 AVRIL
20H00

CINÉMA FRANCOPHONE – LA SUISSE

Projection du film « **ENCORDÉS** » de Frédéric Favre (2017), sous-titré en géorgien et en anglais.

Avec le soutien de l'Ambassade de Suisse en Géorgie.

ACCÈS LIBRE (capacité d'accueil : 70 personnes)

CINÉMA CAVEA GALLERIA - SALLE 2 - 2/4 AVENIE CHOTA ROUSTAVÉLI, TBILISSI

15 AVRIL
16H00

RENCONTRE LITTÉRAIRE AVEC GORGES EKIZACHVILI

Découverte de l'univers poétique de Georges Ekizachvili, poète, traducteur, professeur de littérature à l'Université d'État Ivané Djavakhichvili de Tbilissi, Commandeur de l'Ordre des Palmes Académiques et lauréat de nombreux concours et prix littéraires.

Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA ZOOM : <https://us02web.zoom.us/j/8592497943?pwd=ay8xbUtmV0p4KytCZjltVzVqQlVRdz09>

FRANCOPHONIE 2022

AVRIL

DÉCOUVREZ UN PAYS FRANCOPHONE - LE ROYAUME DU MAROC À L'HONNEUR

Avec la participation des élèves et enseignants des écoles francophones de Géorgie, des étudiants et des professeurs des universités géorgiennes et marocaines, et des membres de la Délégation géorgienne de La Renaissance Française.

ACCÈS LIBRE

EN LIGNE VIA ZOOM : *(bientôt)*

FRANCOPHONIE 2022

KOUTAÏSSI

01-22
MARS

CONCOURS RÉGIONAL D'IMÉRÉTIE

« LA FRANCOPHONIE DANS TON ASSIETTE » pour les élèves francophones à partir de 10 ans.

MODALITÉS DU CONCOURS : <https://institutfrancais.ge/fr/page/francophonie-2022/>

19 MARS
?????

VISAGES FÉMININS DU CINÉMA FRANÇAIS

Conférence de Tamta TOURMANIDZE, critique de cinéma et professeure associée.
En géorgien.

ACCÈS LIBRE
UNIVERSITÉ D'ÉTAT AKAKI TSÉRÉTÉLI DE KOUTAÏSSI – BÂT.1 – 59 RUE TAMAR MÉPÉ

21-25
MARS

LA FRANCOPHONIE QUI NOUS UNIT

Présentation des projets réalisés par les cadets du Lycée militaire.
En géorgien et en français
Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

SUR INVITATION
LYCÉE MILITAIRE DES CADETS - CLUB DES CADETS - 51, RUE AVTOMSHENEBELI

FRANCOPHONIE 2022

KOUTAÏSSI

SÉANCE DE CINÉMA

22 MARS
15H30

Projection du film « LES CHORISTES » de Christophe Barratier (2004, France).
En français, sous-titré en français.

Film présenté par Tamta TOURMANIDZE, critique de cinéma et professeure associée.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
LYCÉE MILITAIRE DES CADETS - CLUB DES CADETS - 51, RUE AVTOMSHENEBELI

LANGUE ET LITTÉRATURE FRANÇAISES

24 MARS
12H00

13^{ème} Colloque scientifique avec la participation des étudiants de l'Université d'État Akaki Tsérétéli de Koutaïssi.
Avec le soutien de l'Agence universitaire de la Francophonie en Géorgie.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS – SUR INSCRIPTION
EN LIGNE

LITTÉRATURE GÉORGIENNE OUVERTE AU MONDE FRANCOPHONE

08 AVRIL

Rencontre des étudiants du Lycée militaire avec les auteurs géorgiens de l'anthologie « JE SUIS NOMBREUSES »,
présentation, discussion et lecture interactive des poèmes traduits en français.
En géorgien et en français.

Avec le soutien de la Délégation de la Renaissance Française en Géorgie.
SUR INVITATION
EN LIGNE

FRANCOPHONIE 2022

KOUTAÏSSI

CLÔTURE DES JOURNÉES DE LA FRANCOPHONIE

AVRIL

REMISE DES PRIX AUX LAURÉATS DU CONCOURS FRANCOPHONE RÉGIONAL
« LA FRANCOPHONIE DANS TON ASSIETTE »

INAUGURATION DE LA MÉDIATHÈQUE FRANÇAISE

ACCÈS LIBRE
UNIVERSITÉ D'ÉTAT AKAKI TSÉRÉTÉLI DE KOUTAÏSSI – BÂT. 22 – SALLE 208
59 RUE TAMAR MÉPÉ

FRANCOPHONIE 2022

BATOUMI

21 MARS
17H00

EXPOSITION DES DESSINS DES ÉLÈVES FRANCOPHONES

ACCÈS LIBRE
BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE AKAKI TSÉRÉTÉLI DE BATOUMI
21, RUE VAJA-PCHAVÉLA

21 MARS
17H30

PROJECTION DE DESSINS ANIMÉS FRANCOPHONES

ACCÈS LIBRE
BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE AKAKI TSÉRÉTÉLI DE BATOUMI
21, RUE VAJA-PCHAVÉLA

21-25
MARS

SEMAINE DE LA FRANCOPHONIE

Avec la participation des élèves francophones de l'école Euro 2000.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
ÉCOLE EURO 2000 - 89, RUE Z. GORGUILADZÉ

FRANCOPHONIE 2022

BATOUMI

21-23
MARS

TOURNOI DE FOOTBALL INTERSCOLAIRE FRANCOPHONE

Organisé par l'école Euro 2000, avec le soutien de Maxime Finamore et Maximilien Cogels, professeurs belges de FLE.

ACCÈS LIBRE À LA FINALE
ÉCOLE EURO 2000 - 89, RUE Z. GORGUILADZÉ

22 MARS
17H00

ATELIER DE DESSIN « JE SUIS FRANCOPHONE »

Avec la participation des élèves francophones de l'école américano-géorgienne de Batoumi.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
ÉCOLE GÉO-AMÉRICAINNE DE BATOUMI - 117 RUE BAGRATIONI

24 MARS
15H00

SPECTACLE « PERSONNAGES DES CONTES DE CHARLES PERRAULT »

Avec la participation des élèves francophones de l'école MEGASKOLA.

ACCÈS LIBRE
BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE AKAKI TSÉRÉTÉLI DE BATOUMI
21, RUE VAJA-PCHAVÉLA

FRANCOPHONIE 2022

BATOUMI

25 MARS
17H00

SOIRÉE DE MUSIQUE FRANÇAISE

Par Maxime Finamore et Maximilien Cogels, professeurs belges de FLE en partenariat avec l'école Euro 2000.

ACCÈS LIBRE
BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE AKAKI TSÉRÉTÉLI DE BATOUMI
21, RUE VAJA-PCHAVÉLA

26 MARS
15H00

ATELIER DE CUISINE FRANCOPHONE – LE MAROC ET LA BELGIQUE

Par Maxime Finamore et Maximilien Cogels, professeurs belges de FLE en partenariat avec l'école Euro 2000.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
ÉCOLE EURO 2000 - 89, RUE Z. GORGUILADZÉ

28 MARS
16H00

SOIRÉE DE POÉSIE FRANCOPHONE

Par Maxime Finamore et Maximilien Cogels, professeurs belges de FLE en partenariat avec l'école Euro 2000.

ACCÈS LIBRE
BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE AKAKI TSÉRÉTÉLI DE BATOUMI
21, RUE VAJA-PCHAVÉLA

FRANCOPHONIE 2022

BATOUMI

29 MARS
16H00

COLLOQUE SCIENTIFIQUE

Avec la participation des étudiants francophones de l'Université d'Etat Chota Roustavéli de Batoumi.

ACCÈS LIBRE
BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE AKAKI TSÉRÉTÉLI DE BATOUMI
21, RUE VAJA-PCHAVÉLA

30 MARS
18H00

JEUX « DÉCOUVRE UN PAYS FRANCOPHONE »

Avec la participation des élèves francophones de l'école Euro 2000.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
ÉCOLE EURO 2000 - 89, RUE Z. GORGUILADZÉ

31 MARS
14H00

LE PETIT PRINCE À L'ÉCOLE FRANÇAISE DE BATOUMI

Avec la participation des élèves francophones de l'école franco-géorgienne A. Dumas de Batoumi.

RÉSERVÉ AUX PARTICIPANTS
ÉCOLE FRANCO-GÉORGIENNE A. DUMAS DE BATOUMI - 67, RUE GRIBOEDOV
